



政令 No. 50/2016/ND-CP に代わり、計画および投資分野における行政違反処罰の規定に関する政令 No. 122/2021/ND-CP

2022年1月1日より施行された政令 No. 122/2021/ND-CP で、計画および投資分野の行政違反行為に対する罰金が、投資分野で最高3億ドン、企業登録分野での最高1億ドンへ引き上げられた。

投資活動の報告義務、投資プロジェクトの活動停止、法的代表者などに関する違反行為に対する罰金は以下のとおりである。

違反行為	罰金 (単位: VND)	
	旧規定 (政令 No. 50/2016/ND-CP)	新規定 (政令 No. 122/2021/ND-CP)
投資活動の報告義務を実施しない、または定められた期限の通りに報告しない。	500万～1,000万	3,000万～5,000万
12か月を超える期間に、投資プロジェクトの活動を停止する。	規定なし	7,000万～1億
定款資本金の出資期限の最終日（企業登録証明書の発給日より90日以内）から30日以内に資本金を十分に拠出せずに減資の手続きを行わない。	1,000万～2,000万	3,000万～5,000万
法的代表者および委任代表者に関する以下のいずれかの行為を違反する。 a. ベトナムで常駐する法的代表者がいない。 b. 定められた条件、基準を満たさない人を委任代表者として委任する。 c. 企業の唯一の法的代表者はベトナムから出国する時、法定代表者の権限および義務の履行を他の個人に対して書面により委任しない、もしくは期限の到来した委任状を更新しない。	1,000万～1,500万	2,000万～3,000万

**HA NOI HEAD OFFICE**

8F, Vinafor Building, 127 Lo Duc,  
Hai Ba Trung, Hanoi  
Tel: +(84)24 - 39 765 761  
Fax: +(84)24 - 39 765 762

**YOKOHAMA BRANCH**

12F, Yokohama Blue-Avenue, 4-4-2  
Minatomirai, Nishi-Ku, Yokohama-Shi,  
Kanagawa-Ken, Japan

**DANANG OFFICE**

Zone G, 5F, Danang Software Park,  
02 Quang Trung, Hai Chau Dist., Danang  
Tel: +(84)236 - 3 898 325  
Fax: +(84)236 - 3 898 326

**HO CHI MINH OFFICE**

I-share Business Center, 8F, Loyal  
Building, 151 Vo Thi Sau, ward 6, Dist 3,  
Ho Chi Minh City  
Tel: +(84)28 - 71 088 468



違反行為	罰金 (単位 : VND)	
	旧規定 (政令 No. 50/2016/ND-CP)	新規定 (政 No. 122/2021/ND-CP)
企業登録内容変更の通知期限 (変更が発生する日から 10 日以内) に違反する。	警告あるいは 50 万～500 万の罰金 (遅延日数による)	警告あるいは 300 万～2000 万の罰金 (遅延日数による)
経営登録機関へ通知していない場所で経営する。	500 万～1,000 万	2,000 万～3,000 万

**HA NOI HEAD OFFICE**

8F, Vinafor Building, 127 Lo Duc,  
Hai Ba Trung, Hanoi  
Tel: +(84)24 – 39 765 761  
Fax: +(84)24 – 39 765 762

**YOKOHAMA BRANCH**

12F, Yokohama Blue-Avenue, 4-4-2  
Minatomirai, Nishi-Ku, Yokohama-Shi,  
Kanagawa-Ken, Japan

**DANANG OFFICE**

Zone G, 5F, Danang Software Park,  
02 Quang Trung, Hai Chau Dist., Danang  
Tel: +(84)236 – 3 898 325  
Fax: +(84)236 – 3 898 326

**HO CHI MINH OFFICE**

I-share Business Center, 8F, Loyal  
Building, 151 Vo Thi Sau, ward 6, Dist 3,  
Ho Chi Minh City  
Tel: +(84)28 - 71 088 468